

Lilia Marcinkiewicz

Bibliotekarz Systemowy  
Dział Informatyki

**Adaptacja formatu MARC21 do opracowania  
dokumentów normalizacyjnych  
w Książnicy Pomorskiej**

Książnica Pomorska  
w Szczecinie

# BAZA KPS01

Opracowując normy należy wybrać odpowiednią formatkę przygotowaną w module

Katalogowania.

**Proponowane pola formatu USMARC dla opisu bibliograficznego norm (w systemie ALEPH)**

**1. pole 020 - ISBN z pominięciem znaków specjalnych**

**2. pole 040 - kod biblioteki opracowującej dokument**

**3. pole 041 - kod języka, w którym wydano dokument**

**4. pole 245 - strefa tytułu i oznaczenie odpowiedzialności**

Tytuł właściwy normy, dodatki do tytułu, oznaczenia odpowiedzialności. Dane należy przejmować z podstawowego źródła danych.

**5. pole 246 tytuł dodatkowy, wariant tytułu**

W polu tym należy zapisać inny wariant tytułu. Wprowadza się adaptacje tego pola w celu rejestracji i indeksowania numeru normy, np. PN- xxxxxxxx .

**6. pole 250 - Wydanie**

**7. pole 260 - strefa adresu wydawniczego**

Należy podać informacje dotyczące miejsca wydania, wydawcy, daty wydania.

**8. pole 300 strefa opisu fizycznego**

Należy podać w polach „a”, „b”, „c” opis zawierający ilość stron i wielkość dokumentu.

**9. pola 5XX - strefa uwag**

Uwagi należy formułować w języku polskim; zaleca się podawać je w podanej niżej kolejności.

- Uwaga ogólna [500]
- Numer ICS [500]
- Adnotacja lub analiza treści normy [520]
- Zapis typu: „Ustanowiona przez ..... dnia.....” [590]
- Uwaga dotycząca innej dostępnej postaci fizycznej dokumentu [530]

- Uwaga dotycząca podstawy reprodukcji [534]
- Uwaga dotycząca języka [546]

#### **10. Pole 920 - Międzynarodowy znormalizowany numer ISBN (do wydruku)**

Należy podać ISBN w sposób analogiczny jak czyni się to w przypadku np. książki.

#### **11. Pola 6xx – hasła przedmiotowe**

Zgodnie z przyjętymi zasadami w Książnicy Pomorskiej i KHW (Kartoteka Haseł Wzorcowych – **KPS11**)

#### **12. Pole 990 – numer (klasyfikacja) ICS**

Wprowadza się pole 990 do rejestracji klasyfikacji ICS. Pole to posyłane jest do indeksu tworząc w ten sposób indeks ICS.

**Poza tym przy opisie norm proponuje się stosowanie określnika (wyłącznie w systemie ALEPH):**

**Pole 852 –**

<b>podpole</b>	<b>„l”</b>	<b>-nm</b>
<b>podpole</b>	<b>„g”</b>	<b>-incjały osoby katalogującej</b>

(jeżeli zachodzi konieczność liczenia statystyk)

# Instrukcja wypełniania pól w bazie KPS50 – Moduł egzemplarzy – dla norm

## Pola bazy KPS50 :

1. Biblioteka – SB
2. Sygnatura 1 – powtórzony numer inwentarzowy
3. Sygnatura 2 – sygnatura miejsca – nr normy
4. Typ materiału – NORMA
5. Akcesja
6. Numer Inwentarzowy – PN99999
7. Cena
8. Pozostałe elementy opisu wypełniać zgodnie z przyjętym schematem dla książek lub czasopism.

The screenshot displays the ALEPH cataloging software interface. The title bar reads "Moduły systemu ALEPH" and the window title is "ALEPH katalogowanie - wersja 505.14.2 - [Baza KPS01 - format BK - numer systemowy 304717 - NEW759.MRC]". The menu bar includes "Plik", "Baza", "Zmień", "Szukaj", "Import rekordów", "Opcje", "Okno", and "Pomoc". The toolbar contains various icons for file operations and data management.

The main data area shows a record for a standard (PN-EN 71-1:2006) with the following fields and values:

Field	Value
Etykieta	LDR
Dane kodowane	008 070823s2006
ISBN	020 8325108622
Źr. katal.	040 SZCZ M
Język	041 1 pol
Tytuł i ozn.od	245 00 Bezpieczeństwo zabawek. h Cz. 1, p Właściwości mechaniczne i fizyczne / c Polski Komitet Normalizacyjny.
Tyt. odmienny	246 30 PN-EN 71-1:2006
Wydanie	250 Zatw. dn. 28 września 2006 r.
Adres wydaw.	260 Warszawa : b Polski Komitet Normalizacyjny, c 2006.
Opis fizyczny	300 2, 82 s. ; c 30 cm.
Uwagi ogólne	500 ICS 97.200.50.
Uwagi o powiąz	580 Zastępuje PN-EN 71-1:2006(U)
Uwagi o powiąz	580 Zastąpiona przez PN-EN 71-1:2007(U)
HP - temat	650 9 Zabawki x bezpieczeństwo v wydawnictwa normalizacyjne
HD - n.ciała z	710 1 Polska. b Polski Komitet Normalizacyjny.
Lokaliz. zasobu	852 xsj 1 nm
ISBN do wydruku	920 83-251-0862-2
ICS normy	990 97.200.50

The status bar at the bottom shows "LDR/-/ : Etykieta rekordu", "Połączenie z serwer Biblioteka: KPS01 (KPS01)", and "Profil: default - Użytkownik". The Windows taskbar at the bottom shows the Start button and several open applications, including "Witam...", "Mój ko...", "Katalo...", "Dokum...", "AA\_IN...", "Instru...", "A\_Inst...", "Kosz", "ALEPH...", "Modul...", and "ALEPH...". The system clock shows "14:17".